新廣東 梟雄傳

高天亮著 全共五冊 壹元七五

太乙十三掌全五冊白雲壹元七五 俠侶鴛盟 全六冊 雲峰 二元壹 混元十三寶二冊凌波七毛 武林十三劍全廿四冊蹄風八元四 銀劍恨全冊 倪匡三毛五 冰霜劍華錄全六冊孫寒冰二元一 歲月無情 俊人著一元一 秘魔一劍全冊凌波三毛五

加拿大 羣青書社 K. C. Book Club 105 E. Pender St. Vancouver, 4. B. C. Phone: MU 4-7959

中英對照世界名人格言集 六毛 中英對照中國歷史與人物十三元 實用西班牙文會話 四元二五 俄語標準發音讀本 一元三 英文單字詞性變換手冊 九毛 漢譯范氏高等代數學 二元貳 高中數學總複習綱要 壹元六 眞空管的精義 電特著 貳元八 社交生活的安排 古澤著 七毛 重印全國名醫驗案類編 二元

落葉 郭沫若 壹元壹 一得集 徐速 六毛 情賊 徐味濤 四毛五 二胡基礎教程 六毛五 京胡學習手冊 二元六 廣東小曲集 貳元 粵樂名曲集三冊 精裝粵曲冠軍 最新特大名伶粵曲王壹元 最新荷里活歌選 壹元三 五毛

愛的漩渦 弼敵 生

雲高 元豐有限公司 YUEN FONG CO. LTD 電話 MU 3-6858 MU 3-6859 242 E. Pender St., Vancouver 4, B. C.

勝於天 參貝療咳藥羌

The Bank Of Nova Scotia Est. 1832

創立一八三二年由大西洋至太平洋支行五百餘間

你們的貴重物件 實際安全否

每日所費在兩仙以下。你便能租賃壹個保險箱。以保你的重要文件、公債、首飾與其他貴重物件，以免受火燭與盜物之損失。

你更能感覺自慰。你的雖以填補文件。已收藏在安全地方。請緊記。你雖然購有保險單據。仍有寶物件。若然一日毀滅或失去。實不能再填補者。

倘不到你最近的那華斯高沙支行。即日租賃一個保險箱

那華斯高沙銀行。在雲高蹲埠有支行三十五間。當你服務

那華斯高沙銀行雲高華埠喜市定夾哥林比亞街支行啓

溫高 中和行公司 Chung Wo Hong Co. Phone MU 5-9612 237 Powell St., Vancouver 4. B. C.

王之中米

富貴牌米 超等絲苗 好煮好飯

常食富貴

良濟藥行 LAUNG CHAI CO. 432 Columbia St., Vancouver 4, B. C. Canada Tel. MU5-5983

補品之王 舉世無雙 養生全補丸 每瓶百粒 足服百天 每罐七元五毛 郵費五毛 買二送一

并代寄回大陸親友 各種書籍廉售 目錄備索

各地要聞

大宗鑽石郵遞破扣 百層澤布在泰出現

馬尼拉中華保險公司經理透露。該公司在一九六〇年的營業中。實收保險費總額逾一千萬元。創馬尼拉保險業營業新紀錄

該公司在香港及新加坡設有分處。

× × ×

新加坡華籍起落貨包工商人劉振祺。廿三日夜間在舞女情婦陳安娜的芽籠松林園寓所中服毒斃命。

劉振祺現年四十二歲，福建安南人。乃星洲著名起落貨的工友承包商。其父多年來作亞細亞汽油公司起落貨工友承包業務。已於前年去世，兩年來他繼承了父業。他早已結婚。生有五子女。數年前愛上天一景舞廳舞女陳安妮。實行同居。

據陳安妮說。死者生前曾屢次提請正式結婚。未經允許。廿三日晚間。她在赴舞廳上班前。劉振祺曾再度提出結婚要求，她答覆說。除非他與其妻離婚。否則不能予以允許。當她於晚返家時。他已服毒自殺了。

警察聞訊趕到時。死，躺在床上。床上被褥染血極多。他的面部血漬甚多其胸及背均呈瘀黑。屋內桌上有一空啤酒瓶。警方初步調查結果。相信死者係服下烈性毒液自殺。

一完一

隔日兩胎六男女

多產善產婦女喜訊頻傳

嬰兒排隊出籠相諧成趣

台北航訊。台大醫院又傳一胎三女嬰喜訊。一位名史曼雲的產婦。在該醫院臨產時。一連產上三個女嬰。嬰兒排隊出籠。生產極爲順利。醫生及護士們都爲之歡欣不已。嬰兒一切情形良好。惟因體重較輕。已由該院護士小姐以保溫箱善爲護持，

就在這一喜訊傳遍台北的第二天。新竹縣的另一位多產女士黃秀雲。却不讓史曼雲專美於前。她也在新竹莊婦產科醫院產下三個男嬰 每個重量一點八公斤。產婦平安。三嬰孩亦長得白胖可愛。兩胎六男女。眞是無獨有偶。相諧成趣。

北荷里活華店被刼六百餘元

北荷里活訊。匪徒兩 。日前光顧蘭嘉深大道六六五九號黃氏雜貨店。刼去現款六百一十元。並以槍柄擊傷店積黃(聯音)。

據積黃當晚報警稱 兩匪 的下午八時廿五分。圖謀刼取銀櫃與銀包所有現款。又鳴劫步入後房鎖於地板上。一匪以繩綁其兩手。另一匪以槍柄擊其頭。

兩匪去後。積黃即入醫院。由醫生施用打傷頭骨一處。敷藥後即回家。

中華民國五十年 ◎參迫咕民治黨支部職員一覽表

正主席 余官和 副 周秋穆
正中文秘書 陳癸歡 副 高秉常
幹事 甄家平 李炎宗
正西文秘書 李賢基 副 李炎群
幹事 趙楚 關元湘
正財政 李春才 副 馮昆華
幹事 羅滿 熊厚
正研究 甄容光 副 雷長進
幹事 關煥槐 關文學
正宣傳 黃祝 副 盧翕
幹事 李慶瑞 司徒烈
正文教 鄧洪波 副 黃郁文
幹事 朱菱駿 周保強
正組織 鍾國携 副 陳烱明
幹事 李如柏 黃建城
正丁商 黃榮喜 副 彭紹昌
幹事 盧兆虛 林官溢
正慈善 伍自象 副 利世惠
幹事 羅斗初 張廼
正統計 李榮急 副 譚鑾濟
幹事 黃福元 黃社杞
正交際 湯湖 副 張德祥
幹事 關兆倫 余東成
以上正副職員爲執行委員
顧問 敖良 伍錦德 司徒榮植
財政團 周高好 李傳燧 盧栢森
李壇勝 劉孔衢
監察委員 梁如喜 李經韶 鍾國傍
徐命棟 林舉礽
正監察委員長 李松盛 副 譚連玖
正書記 高秉常 副 衛流炯

民國五十年 錦碌民治黨職員表

主委 阮強 副 廖卓勝
執行委員 阮強 廖卓勝 劉廉 周超常 趙仕榮 周明樞
秘書 劉廉 周超常 黃國盛
外交 趙仕榮 梁令發
財政 周明樞 李奕祥 廖想
監督 關松廉 馬[illegible]堯
核數 周才 周榮策
宣傳 周活源 羅錦安
庶務 李衛

◎哀謝

先考諱運享字觀春馬公府君不幸於一九六一年四月十九日朝病終於中央醫院積閏享壽九十歲不孝等遠居祖國聞訊遵禮成服荷蒙雲埠達權社執事辦理喪事經於同月廿四號午后兩点半鐘假座寫市定街東一式三五號固靈宮魂殯儀節舉行喪禮出殯歸土安葬於夫李沙墳場並蒙各宗親戚友公洪門黨社叔父贈以賻儀花圈白馬素車親臨執紼高誼隆情歿存均感哀此致謝

孝人 馬就德泣血稽顙

惠賜芳名 恕不稱呼

光週 光霖 恒倫 每五元 邦健
邦強 每二元 以上磚儀
恒倫 光週 上彬 光發合家
觀熾合家 銅捷予合家 馬氏公所
民治黨 達權社 每紮車
雲埠洪門黨社昆仲事三
達權社 馬氏公所 馬光沐 瑞瑞
瑞霖 光璽(旁火)合家 恒倫合家
觀熾 國強夫婦 林萬有 黃錦潮夫婦
馬光道 光俊 光霖 上彬 光發合家
滂良 亭倫 作敏 榮勝 大秋 遠本
善允 啓亮 馬明 榮揚 以上每花圈
西人 [illegible] 宗揚 王華通

華民國五十年 ◎黨近達權社職員表

正社長 馬松安 副 鄭正璞 鄭榮康
正顧長 鄭正璞 副 鄭福儀 周憲煜
正書記 鄭沒聲 副 鄭彤聲 鄭閱英
正外交 鄭韋錦 副 温健宏 周偉旋
正財政 鄭忠裕 副 鄭彤聲 黃欽培
正監督 曾吉春 副 聚如歌 唐錦
正核數 鄭尚舜 副 鄭就光 鄭新福
正庶務 鄭厚滋 副 馬光璽 鄧昊
僅收員 岑池福 江朝彥 馬松安
幹事員 鄭尚舜 鄭尚舜 胡維民
宣傳員 鄭福聲 馬少伯 潘炎輝
調查員 鄭炎鵬 沈金志 黃子雄
評議員全体

民國五十年 雲埠洪門實業部職員

總理 簡建平 副 吳照光
書記 黃啓琛
外交 葉奕志
財政 黃國連
監督 周玉生
核數 鄭新福 馬英秀
董事 趙[illegible] 林伯勝 馬禮輝
林朱 黃鴻新 王華通
梁紹加 林達傑

美國總統輪船公司

往香港迎新娘 同蜜月於總統船上

克利夫蘭總統船 威爾遜總統船

每三星期來往香港及三藩市 海上優遊。並肩携手。月明星稀。憑欄遠眺。聞歌起舞。靜觀影片。此情此境。能不心曠神怡。又況船位舒適。嘉肴美饌。侍應有人。招呼妥當。新婚夫婦。盍興乎來。

隨帶行李免費額三百五十磅。

由三藩市至香港 頭等位 單程 六百六十五元起 經濟位 單程 三百四十元起
由香港至三藩市 頭等位 單程由六百廿五元起 經濟位 單程三百三十元起
海空聯運 頭等位 雙程由一千三百元起 經濟位 雙程由七百八十元起
由三藩市至雲哥華火車枱位連膳費四十四元九毛一仙
貴客購票可採用詩曼亞車路公司或加拿大太平洋航空公司分期交款辦法欲知詳細請向各旅行社或代理查詢

AMERICAN PRESIDENT LINES

駐加拿大總代理 雲哥華埠均安號 QUON ON CO. 438 Main St. Vancouver 4, B. C.

B.C. COLLATERAL 177 W. HASTINGS ST

當

富押利息低廉押物留候壹年秘密交易

本公司有鑽石。錶仔。相架。千里鏡。音樂器具及各種行李出賣。價錢相宜。

携此告白來即以九折計

現僱富有經驗華青年。在本公司修整鐘錶部服務，工作優良價錢克己。

富市定街東七十七號車錶押鋪廣告

接裝水喉煤氣管工程

工作妥當。價錢克己。隨時應命。華友光顧。特別歡迎 Hugo C. Orre & Co. Ltd. 2117 Vanables St. AL 5-0495

中華民國五十年 穩寧達權社職員表

正社長 李袞卿 副 羅世秀
議長 李兆權 陳球
書記 趙槐 雷宜顯
財政 黃樹森 羅華俊
監督 梁成 呂於
外交 黃兆強 周仁佳
庶務 黃福潘 曾北寬

新亞旅社 HOTEL SUN AH 100 Pender St. Vancouver, B.C. 電話 MU 5-9064

司理 顏法明 周林啓

新亞旅社 華區遠中 出入利便 房舍通爽 床蓆清潔 煖氣熱水 日夜供應 招呼週到 備飽光顧 恪外歡迎

喜所活大旅店 HAZELWOOD HOTEL 344 E. Hastings St., Vancouver 4, B. C. 電話 MU.3-9552

本大旅店位近華區 喜士定東 三四四號 招呼週到 來往利便 床蓆清潔 時代房舍 煖氣熱水 日夜供應 有升降機 上落更便 長住暫居 價錢相宜

司理朱旺啓

良濟藥行 LAUNG CHAI CO. 432 Columbia St., Vancouver 4, B. C. Canada Tel. MU5-5983

補品之王 舉世無雙 養生全補丸 每瓶百粒 足服百天 每罐七元五毛 郵費五毛 買二送一

并代寄回大陸親友 各種書籍廉售 目錄備索

益有達 FONG YOU YICK 432 Columbia Ave., Vancouver 4, B. C.

脚骨止痛丸七元 止痙膏每盒三元 症跌打骨破 跌打粘水王每罐三元 粒皮膚濕毒痙症 痧心氣痛丸一服全愈 每罐五元弍毛 腎立止日夜尿多丸每罐七元 眞痛科爛脚 補腎丸經驗七元 問良藥行便知